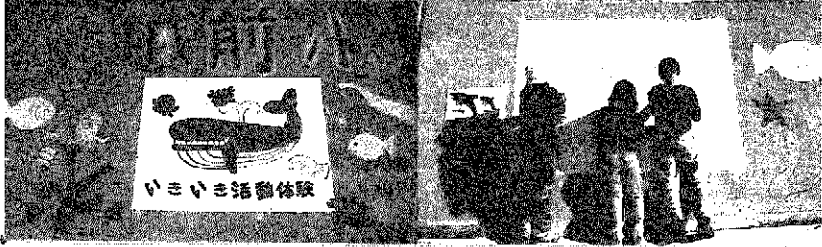


あなたと町の情報誌

広報 ままき

平成14年度巻町表彰式

ルールを守って
ペットを飼っていますか？



10/25 2002 vol.878

平成14年度

巻町表彰式

巻町褒賞条例に基づき、11月6日巻町文化会館において「巻町表彰式」を行います。今年度の表彰者は、42個人・2団体のみなさんです。(敬称略)

●式典 午後2時30分～
●アトラクション 午後4時～
雅楽演奏
雅楽愛好会「雅重」(加治川村)
*アトラクションは、一般の方も観賞頂けますので、ぜひご来館ください。時間が変更となる場合がありますので、ご了承ください。

自治功勞

小川 絹衣 (10 区)

教育委員として多年(12年)にわたり、学校教育全般、児童・青少年の健全育成、生涯学習、芸術・文化の向上など、教育振興をはじめとした地方自治の発展に尽力された功績が顕著であった。

内藤 秀夫 (割 前)

割前区長として多年(11年)にわたり、町政の発展に寄与され、地域住民の福祉向上に多大な貢献をされた。

産業振興

小瀬 重雄 (7 区)

昭和51年巻町農業協同組合監事に就任、以来、組合長をはじめ役職を歴任(26年)し、郡内農協の合併(JA越後中央設立)に尽力されるとともに、町の基幹産業である農業の振興と発展に多大な貢献をされた。

棚邊 友三郎 (東6区)

昭和54年から巻町農業振興協議会事務局(23年)として、また、平成10年からは常務理事として、郡内農協の合併(JA越後中央設立)に尽力されるとともに、町の基幹産業である農業の振興と発展に多大な貢献をされた。

社会福祉

高野 忠造 (グリーンハイツ)

区のシルバークラブ設立に尽力し同会の会長(12年)を務め、高齢者福祉の向上に多大な貢献をされるとともに、区の役員としても地域の発展に寄与された。

小林 市平 (東 町)

昭和61年から東町老人クラブ役員、巻町老人クラブ連合会会長を(14年)、以後、郡老連会長、県老連評議員を歴任されるなど、地域の高齢者福祉の発展に多大な貢献をされた。

久保田 綾子 (中郷屋)

民生委員、児童委員として多年(12

年)にわたり、委員の使命を認識し、研さんを重ね、地域住民の福祉向上に多大な貢献をされた。

久保田 やよ江 (11 区)

民生委員、児童委員として多年(15年)にわたり、委員の使命を認識し、研さんを重ね、地域住民の福祉向上に多大な貢献をされた。

堀之内 竹司 (竹野町)

民生委員、児童委員として多年(15年)にわたり、委員の使命を認識し、研さんを重ね、地域住民の福祉向上に多大な貢献をされた。

川見 一元 (越前浜)

民生委員、児童委員として多年(15年)にわたり、委員の使命を認識し、研さんを重ね、地域住民の福祉向上に多大な貢献をされた。

内藤 至 (10 区)

心配ごと相談所心配ごと相談員として多年(15年)にわたり、数多くの困りごと、心配ごとの相談業務に従事され、相談者の諸問題の解決を図るなど、地域住民の福祉向上に多大な貢献をされた。

佐藤 静子 (1 区)

心配ごと相談所心配ごと相談員として多年(15年)にわたり、数多くの困りごと、心配ごとの相談業務に従事され、相談者の諸問題の解決を図るなど、地域住民の福祉向上に多大な貢献をされた。

保健衛生

西川 重光 (1 区)

昭和54年西蒲原郡医師会巻班長に就任、以来、会長をはじめ役職を歴任(23年)し、西蒲原地区休日夜間急患センター設立に尽力されるとともに、町民の健康に対する意識向上に努められるなど、保健衛生の増進に多大な貢献をされた。

本戸 ミチ (赤 鎗)

保健委員として多年(15年)にわたり、地域住民の健康づくりや保健衛生の増進に多大な貢献をされた。

— 献血100回以上 —

田邊 勝 (3 区)

献血回数108回

福田 幸雄 (13 区)

献血回数107回

— 献血50回以上 —

南雲 美知雄 (越前浜)

献血回数75回

中谷 英二 (割 前)

献血回数65回

澁谷 ふく子 (馬堀高畑)

献血回数65回

岡村 美知夫 (前 田)

献血回数51回

中川 和明 (東6区)

献血回数51回

伊藤 正幸 (馬堀下組)

献血回数50回

長谷川 登志江 (湯 頭)

献血回数50回

小川 剛 (越前浜)

献血回数50回

体育向上

小川 洋一 (10 区)

昭和63年から多年(13年)にわたり、巻町体育協会会長などの役職を歴任。ソフトテニスの普及・発展及びジュニア指導などに努められるなど、町民の体育向上に多大な貢献をされた。

八田 入敞 (竹野町)

昭和43年の新生巻町体育協会設立に尽力されるとともに、副会長などの役職を歴任。武道祭の開催、少年少女への空手道の指導などに努められるなど、町民の体育向上に多大な貢献をされた。

山添 昭紘 (12 区)

昭和43年の新生巻町体育協会設立に尽力されるとともに、副会長などの役職を歴任。町民スキー教室等によるスキーの普及・指導・発展に努められるなど、町民の体育向上に多大な貢献をされた。

山田 竹彦 (東6区)

巻町の野球審判員として27年間活躍するとともに、平成元年の巻町野球連盟審判部発足に尽力。以来、部長として、技術・ルール指導及び競技人口や

チーム数の増加など、巻町の野球発展に多大な貢献をされた。

齋藤 愛実 (中郷屋) 巻西中 村井 歩 (中郷屋) 巻西中

平成14年度全国中学校体育大会ソフトテニスの女子個人の部において、練習の成果と素晴らしいチームワークを発揮し、準優勝に輝く大活躍をされた。

若杉 麻衣子 (12 区) 巻西中

平成14年度全国中学校体育大会陸上競技の女子走り高跳びにおいて、練習の成果を発揮し、第3位に輝く大活躍をされた。

交通安全

渡辺 アサイ (6 区)

昭和41年から多年(35年)にわたり、巻交通安全母の会会長などの役職を歴任。交通安全教室、街頭指導等を通じ、児童・生徒への交通安全活動の推進に多大な貢献をされた。

善行模範行為

有坂 一也 (漆山6の丁)

4月25日午後4時45分ごろ、自宅近くの用水路に転落しておぼれかかっている4歳と3歳の兄妹を発見。機敏な行動でこの2人を無事救助し自宅まで送り届けられた行為は、他の模範である。

赤原 たつ江 (角田浜)

昭和62年から現在まで(15年)、角田浜海水浴場及びキャンプ場において清掃・火災防止・水難防止のための活動を行い、海水浴客の安全と快適な環境づくりを続けられている行為は、他の模範となっている。

森口 ノブ (峰 岡)

昭和50年から現在まで(27年)、入徳館野外研修場の潤滑及び旧三根山藩記念碑周辺の清掃・除草などの生活環境整備の活動を続けられている行為は、関係者や地域住民からも感謝され、他の模範となっている。

高橋 正江 (松野尾興業第二)

昭和30年から現在まで(47年)、松

野尾自治会主催の地区町民運動会及び盆踊りにおける放送設備の無償提供・設置活動を続けられている行為は、関係者や地域住民からも感謝され、他の模範となっている。

古寺 キミ (11 区)

昭和47年から多年(30年)にわたり、ボランティアで民謡・民踊を老人クラブ員・婦人会員に指導するなど、諏訪神社の大祭やイベントの参加者を増やす活動及び企画・運営に努められている行為は、文化向上面からも関係者や地域住民からも感謝され、他の模範となっている。

大越 松平 (12 区)

今年で第50回を迎えた諏訪神社の盆踊り大会の運営に、当初から中心スタッフとして活躍をされている。また、今年8月には『盆踊り唄』集をまとめるなど、伝統文化の伝承に寄与されている行為は、文化向上面からも関係者や地域住民からも感謝され、他の模範となっている。

寄 付

関口 昌子 (越前浜)

社会福祉に役立てるため金30万円を寄付された。

巻信用組合 (東6区)

創立50周年を記念し、住民福祉に役立てるため金200万円を寄付された。

越後中央農業協同組合 (12 区)

児童・生徒から、米消費の促進と農業文化に対する理解を深めてもらうとともに、地元産コシヒカリを食してもらいたいと学校給食米相当の金215万4千円を寄付された。

満100歳

*100歳の方の表彰は別途行います。

渋谷 徳松 (白寿荘)

明治35年4月2日生まれ。

高杉 ミヨ (四ツ郷屋)

明治35年9月9日生まれ。

赤川 フジ (9 区)

明治36年2月21日生まれ。

ルールを守って、ペットを飼っていますか？



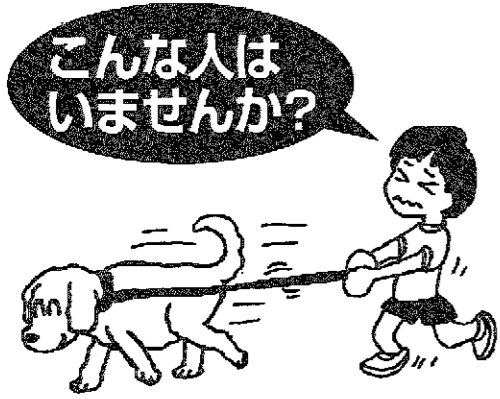
現在、大変多くの方々が家庭でいろいろな動物を飼っています。動物を飼うことによって、かけがえのない潤いや豊かさを感じている人がいる一方、ペットによる被害や衛生に関する苦情が後を絶ちません。ルールを守らない一部の飼い主の方々のために、多くの犬や猫、その他の飼い主の方々が肩身の狭い思いをしています。犬や猫も社会の一員です。近隣に迷惑をかけないことは飼育の基本です。ペットたちと楽しく暮らすためにも、ルールを守って正しく飼いましょう。

犬の飼い主の皆さんへ

しつけのすすめ

「散歩の時、犬に引っぱられる」「犬が言うことを聞かない」などの相談が寄せられることがあります。これらは代表的な問題行動で、犬が自分の方がリーダーだと思いついていて、証拠です。「権勢症候群」と呼ばれ、放っておくと来客はもちろん飼い主にまで噛みつく危険な犬になることがあります。早めに対処することが必要です。

犬はもともと群れで暮らす動物です。家庭で飼う場合は、犬も含めた家族全員が群れのメンバーと認識されます。犬は、自分より上の順位の者には服従し、下の順位の者には反



抗します。犬の要求に従ってエサをあげたり、犬に呼ばれて散歩に行ったり、犬の行きたい方向に散歩させていると、犬は自分の方がリーダーだと認識するようになります。この症状を治すには、犬の喜ぶ食事や散歩の前に、必ずスワレ、マテ等の号令に従わせる「服従訓練」を毎回行うようにします。詳しくは、動物病院や動物保護管理センター、専門の訓練士等に相談しましょう。

犬のフンは好きですか？

どんなに動物が好きな人でも、他の人が飼っている動物のフンの片づけはしたくないですよ。



ね。落ちていたフンを見て気分を害する人もたくさんいます。「家庭動物の飼養及び保管に関する基準」でも「糞尿等により他人に迷惑をかけること」などが飼い主の義務として定められています。マナーの悪い一部の飼い主の行動が、動物ぎらいの人を増やしています。

散歩中のフンは必ず持ち帰りましょう。できれば家でさせるようにしましょう。

犬がいなくなったら・・・

毎年県内では1,000頭あまりの迷い犬が保護されています。ほとんどの犬は首輪や引き綱がついており、鎖やひもがはずれて自宅から逃げ出したものと思われれます。しかし、飼い主に返還されるのは3割程度、残りの7割は飼い主が現れず、「処分」されてしまう場合もあります。このほかに、交通事故で亡くなり道路上のゴミとして片づけられる犬もたくさんいます。

犬は大きな音に敏感です。夏の花火大会や冬の雷の時期には脱出犬が多くなります。愛犬を事故から守るためにも、首輪や鎖の点検をきちんと行いましょう。また、動物の所有者を明示することは法律でも義務づけられています。首輪には必ず鑑札や迷子札をつけましょう。

もし、動物がいなくなった時は、速やかに左記に連絡してください。

●犬がいなくなった場合の連絡先

新潟県中央動物保護管理センター
025・375・5140

巻町生活環境課 生活環境係
072・3131 (内線142)



屋内飼育のすすめ

最近、猫の評判が悪くなっています。特に捨て猫やのら猫の庭への侵入やフン害が、苦情としてたくさん寄せられています。もう一度、猫の飼育について考えてみましょう。

また、屋外で飼われている猫は、毎年たくさん交通事故で亡くなっています。他人の庭にフンをしたり、鳴き声で迷惑をかけることもありま。ほかの猫との接触や共有の食器によって伝染病が流行したりするため、結果的に屋外飼育の猫は短命なのです。さらに不妊・去勢されていないければ、交配が自由に行われるため、猫がどんどん増えてしまいます。県内では毎年約5,000頭もの猫が



殺処分されており、その多くが飼い主の見つからない、生まれたばかりの子猫なのです。

猫の屋内飼育は、猫本来の自由な行動を妨げかわいそうだという人がいます。でも、猫はエサが十分に得られれば特に広い生活空間は必要としないのです。飼いはじめた子猫の時から、その習性に十分配慮すれば屋内飼育で比較的狭いなわばりでも満足し、猫にとってストレスにはなりません。留守がちな家では、もう一頭仲間を増やすことも良い対策であると動物行動学者は提唱しています。しかし、屋外飼育に慣れた猫を屋内飼育に変えることは困難です。

- そこで、屋外飼育の猫には、首輪と飼い主の明示・・・迷子札は飼い主の責務です。
- 不妊・去勢手術の実施・・・不幸なら猫、捨て猫をつくらないために。
- 決まった場所での糞尿のしつけ・・・近隣とのトラブル防止をお願いします。

のら猫にエサだけを与えている人へ・・・

お腹をへらしたのら猫にエサをや

る優しい気持ち、人間として大切なことだと思えます。しかし、ちょっと待って下さい！

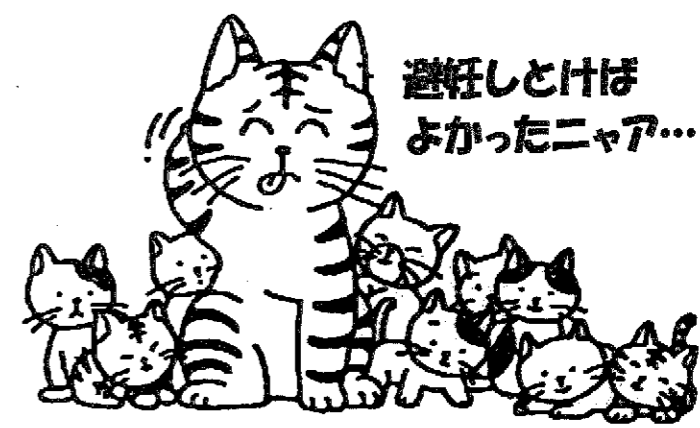
決まった飼い主のいないのら猫は、ところかまわずフンをしたり、ゴミ置き場を散らかしたり、家の中に入って食べ物を取ったり、いろいろな迷惑を与えます。

また、エサを求めてほかからも猫が集まってきたり、子猫を産んで増えたりしてしまいます。そうなる被害や迷惑も大きくなり、結果として猫がいななを増やし、猫たちはますます住みにくくなってしまいます。

飼うなら、責任をもって、他人に迷惑をかけないように飼いましゅう。エサを与えるだけでなく、積極的にフンの始末も行いましゅう。これが、近隣とのトラブルを減らし、猫に対する理解を深める第一歩なのです。また、不幸な子猫を産ませないための「不妊・去勢手術」は必ず行いましゅう。

- 問合せ
新潟県中央動物保護管理センター
025・375・5140
- 巻町生活環境課 生活環境係
72・3131 (内線142)

ルールを守って ペットを 飼っていますか？



避妊しとけば
よかったニャア...

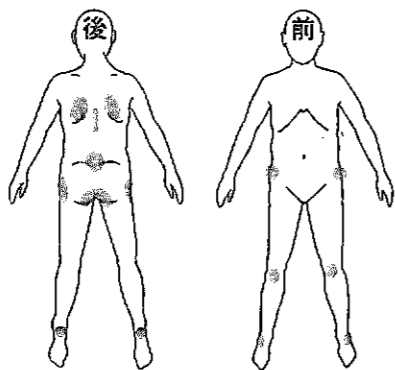
長く寝たきりになると「床ずれ」ができるといいますが、
どのような症状で、どのように予防するのですか。【57歳・女性】

状態に応じた適切な対処方法を覚えておきましょう。

1. 床ずれとは…

正式には褥瘡といい、皮膚や皮下組織の一部が圧迫やただれによって潰瘍になり、死んでしまう状態をいいます。

2. 発生しやすい場所



3. 皮膚の変化

- (1) 赤くなる。
- (2) 紫色または黒ずんできくる。
- (3) 周りが硬く腫れ、熱をもつ。
- (4) 破れる。
- (5) 液体がにじみ出る。
- (6) 表面がくずれ組織や細胞が死ぬ。

4. 予防方法

ちょっとしたことでできる床ずれは、治るまでに大変長い時間がかかります。傷は隆起した状態で治りますが、同じ場所に何度でもできます。次のような点に注意し、皮膚の観察をします。

- (1) 皮膚とシーツがピッタリと触れること、衣服のしわ、厚手の衣服に注意しましょう。
- (2) 寝たきりのままにさせず、床から離れたり運動したりするように心がけましょう。
- (3) 長時間の圧迫を避け、ときどき寝返りをさせましょう。また、座っているときは、ときどきお尻を浮かせましょう（必要に応じて特殊マット、円座、枕、ムートンを使用します）。
- (4) いつも皮膚を清潔に保ち、乾燥させておきましょう。
- (5) 入浴やシャワーは体を清潔に保つだけでなく、皮膚や体内の代謝を活発にします。
- (6) 栄養バランスの良い食生活を心がけましょう。たんぱく質、ビタミンが不足すると、筋肉がやせ骨が出て治りにくくなり、また疲れやすくなります。

5. 治療方法

皮膚が赤くなった場合は、体の向きを変えます。状態が良くならない場合は、皮膚科をお尋ねください。床ずれの状態に応じた適切な対処方法を覚えておきましょう。

当院では、褥瘡対策チームを中心にして患者様へのケアをしています。

【回答】町立巻病院
皮膚科外来看護師 滝本政代

●病気や健康の相談は、
町立巻病院 健康相談室
〒953-0041
巻町東6区4368

HPアドレス
www.bg.wakwak.com/
~maki-hosp



Dr.Mの健康相談室

ご利用ください!

● 視聴覚ライブラリー
(西蒲・燕視聴覚ライブラリー)

皆さんは、巻町立視聴覚ライブラリーをご存知でしょうか。

視聴覚ライブラリーとは、視聴覚教育振興のために、昭和49年に設立された社会教育施設で、新潟県内には12箇所のライブラリーがあります。

設立当時、同ライブラリーは巻町公民館内にありましたが、今から15年前に巻南小学校内の現在の場所に移転しました。

そして、現在は巻町だけでなく、西蒲・燕視聴覚教育協議会としても活動しています。

ライブラリーの業務を簡単に紹介します。

① 教材・機材の貸出

16ミリフィルム・ビデオテープ等合わせて約2,000本の教材をはじめ、映写機・ビデオプロジェクター等のさまざまな機材の貸出を無料で行っています。ただし貸出は、原則として「ライブラリーに登録をした団体」に限られており、個人への貸出は行っていません。



16ミリフィルム・ビデオテープ等合わせて2,000本の教材があります。

主に学校・保育園・公民館等が、学習・研修・映写会等に利用しています。また、最近では学校週五日制にともない、PTA行事や、地域子ども会等への貸出も多くなってきました。

② 研修会の実施

ライブラリーでは、16ミリ映写機・ビデオプロジェクターの操作・活用等の研修を実施しています。



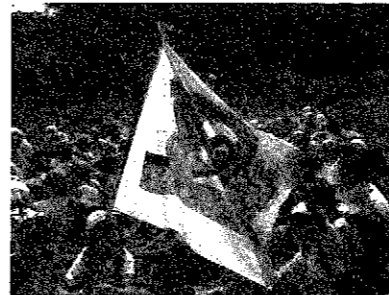
●URL <http://www.ash.ne.jp/~ntavl> ●E-mail ntavl@ash.ne.jp

学年単位の活動を

● 漆山小学校

「力」に合わせて計画を練る

13年度で縦割り班による活動を終了しました。(集団登校・清掃活動を除く)「学年単位の活動をもっと盛り上げたい」との考えからです。「上学年が下学年の面倒をみなくなるのでは?」「もっと、下学年の活躍する機会が多



くなるのでは?」そうした意見の中で、全校登山も学年部単位としました。各学年の力にあわせ、2つのコースから、登り下りを決定しました。当然、登頂時間も違ってきます。下山時間も約1時間の差が出ました。しかし、その中で、下学年に声をかけ、手を引いてくれている上学年の姿がありました。

「おやつはアメだけ?」

「今年の登山は、おやつはなしです」この言葉にきっと、子どもたちは驚いたでしょう。「去年はあったよね」と子どもたち。お弁当の次に、楽しみにしていた、おやつがないのですから大変です。食べ物の交換を通しての交流も確かに捨てがたいものがあります。でも、今年は「角田山チャレンジ」をメインとし、おやつは先生の準備したアメのみとなりました。おやつを食べられた時の笑顔以上に、最後までやりとげた、子どもたちの満足した顔が印

シリーズ 校庭

受講者の大半は、学校・保育園・幼稚園の職員、社会教育の関係者ですが、生涯学習ということで、巻町老人クラブの方々にも、映写機等の操作研修を行っています。学校週五日制の関係もあり、受講者は年々増えています。

また、13年度から始まった、教員対象の情報教育地域研修の会場提供を行っています。学校の先生方がコンピュータやインターネット等を授業に活用することをねらいとして、県の情報教育主事が隔週で研修を行っています。



以上のほかにも、ビデオテープ等のダビング・編集、さまざまな視聴覚教材を作るための手助けなども行っています。

巻町立視聴覚ライブラリーは、公民館と同じように気軽に利用できる社会教育施設です。町民の皆さん(団体)の多くの利用をお待ちしています。

象的でした。



たくさんのボランティア

今年は雨で延期になった全校登山でした。しかし、延期にもかかわらず、たくさんのボランティアの方々から後押しをしていただきました。町外でありながら、孫の全校登山ならと、4年連続で参加されたおじいちゃん、夫婦で参加された保護者の方、本当に心強かったです。また、来年もボランティアのみなさんと一緒に登れる全校登山を、と願っています。

ケンちゃんと一緒に勉強 巻交通安全全母の会 「交通安全教室」



巻交通安全全母の会（石田優子会長）では、巻警察署の協力のもと6月から9月までの間、幼児を対象とした「交通安全教室」を開催し関係者から喜ばれています。

昨年までは巻地区内の保育園・幼稚園児を公民館に招き、この教室が行われてきました。今年からは、より多くの子どもたちから交通安全の知識を身に付けてもらいたいと町内の保育園・幼稚園に範囲を拡大、11か所を巡回して交通安全の啓もうに努めてきました。

実際の教室では、巻警察署交通課の佐藤恵美巡査長とケンちゃん人形が織り成す腹話術、手品や人気アニメのキャラクターを用いたパネルクイズなどで交通安全の指導が行われました。子どもたちも、佐藤巡査長の巧みな話術や楽しいクイズなどで交通安全を学ぶことができ、元気な声が会場いっぱい響き渡りました。



母の会手作りのうさぎのマスコット。事故にあわないようにと願いを込めて、南北小学校の1～3年生700人にプレゼントしました。



子どもフォーラム

10月3日、巻町文化会館を主会場に「第3回子どもフォーラム in まき」を開催しました。このフォーラムは、町内の小学生が今までの自分を振り返り、考えていること、取り組んでいることなどを話し合ったり、意見を交わしたりして、学校で町で輝いていけるようになるためにやるもの。今年も、町内の小学6年生、中学2年生、大人などおよそ800人が参加して、「明日も行きたい学校、楽しい学校、友達いっぱいいる学校」「ほこりもてる町、住みよい町づくり、巻の人づくり」について、4部会に分かれてそれぞれの意見を話し合いました。



次代につなげ！ 米百俵リレー

昨年来、すっかり全国的に有名となった「米百俵の精神」。地元長岡をはじめ、米百俵のふるさと巻町でも絵本の発刊や看板、案内板の設置など、その啓もうに努めています。

10月5日、今年から長岡で開催される「米百俵まつり」にちなみ、巻町から長岡市までの14区間42.8kmを走破する「米百俵リレー」が行われました。

このリレーは、昨年は長岡高校の生徒により行われましたが、今年は、巻町や長岡市で一般公募により集まった100人によって、町長の親書が長岡市長に届けられます。出発地となった入徳館野外研修場では、第一走者の巻町代表の巻高生ら7人が町長から親書を受け取り、遠路長岡を目指して走り出しました。正午過ぎに出発した米百俵隊は、岩室、弥彦、分水、中之島の14区間をリレーでつなぎ午後4時過ぎに長岡に到着。多くの観衆に見守られながら長岡市長に親書を手渡しました。

第11回 町民スポーツフェスティバル

- 10月13日 城山運動公園ほか
- 少年野球
 - Aクラス
 - 1位 浜っ子ライオンズ
 - 2位 葉・中グリズリーズ
 - 3位 松野尾オールスターズ
 - 3位 入徳館クレイジーズ
 - Bクラス
 - 1位 漆山少年ファイターズ
 - 2位 松野尾オールスターズ
 - 3位 竹野町若葉
 - 3位 浜っ子ライオンズ
 - 中学校野球対抗戦
 - 第27回町長杯争奪野球大会
 - Aクラス
 - 1位 渡り鳥
 - 2位 ビーチハウス平長
 - 3位 越前浜メッツ
 - 3位 みっかぼうS
 - Bクラス
 - 1位 BULL
 - 2位 Yotts
 - 3位 Masters
 - 町長杯争奪少年野球大会
 - 1位 3区バップアロイス
 - 2位 赤縮
 - 3位 掘団クラブ
 - 3位 12区諏訪タイガース
 - ゲートボール大会
 - 1位 笹祝
 - 2位 白陽会
 - 3位 漆山東A
 - Makiカップサッカー大会
 - Aリーグ
 - 1位 大野フットボールクラブ
 - 2位 吉田サッカークラブU12
 - 3位 巻サッカークラブ

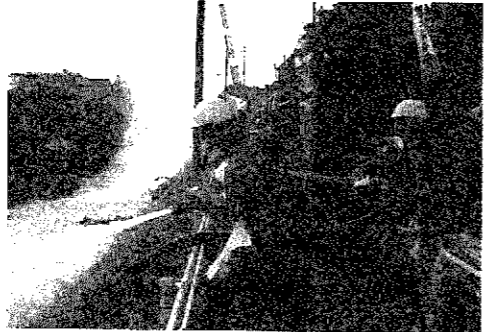
横の里 大運動会

10月6日、横の里で第9回大運動会が行われ、入所者が家族や職員などと秋の一日を楽しみました。

施設内で行われた運動会では、パン食い競争や玉入れ、リハビリダンスの競技が行われ、おじいちゃん、おばあちゃんもハッスル、ハッスル。家族と職員で行った綱引きでは、皆が我を忘れて大奮闘しました。結果は280対320で赤組が勝利。競技を終えた皆さんの顔は、どれも満足そうな表情でした。



秋季消防演習



10月13日、巻北小学校を主会場に「巻町秋季消防演習」が行われました。

演習には、巻町消防団をはじめ消防本部から車両30台、およそ600人が参加。午前8時の大サイレンを合図に西川堤防沿いの放水訓練が始まりました。はしご車を先頭に、堤防沿いに並んだ消防車両からの放水は圧巻。西川には水と虹のアーチがかけられました。その後は、本町通りをパレードし、巻北小学校で小隊訓練、救急救助訓練が行われました。町の安全を担う消防団。いざという時に備えて、訓練を重ねています。

MAGNET K.L. RINRAI

お知らせ

TOWN INFO MAKI

- 巻町役場 ☎72-3131
- 町立巻病院 ☎72-3111
- 巻消防署 ☎72-3309
- 上下水道課(浄水場) ☎72-2164
- 巻町文化会館 ☎73-2219
- 巻町公民館 ☎72-3329
- 巻町教育委員会 ☎73-2000

今月の納税

町・県民税…第3期
国民健康保険税…第6期

納期限…10月31日(木)
※期限内の納入をお願いします。

納税は便利な口座振替で!

※口座振替の用紙は巻町税務課、金融機関に用紙してあります。手続には通帳と印鑑(通帳に使用のもの)が必要です。
※保険税の口座振替で世帯主変更があった場合は、口座振替依頼書で変更手続きをお願いします。

募集

「巻町の歴史をたどる」
「巻町の歴史をたどる」
「巻町の歴史をたどる」

国指定文化財「高浦塚古墳」周辺を中心、縄文時代から近代までの史跡を探索ウォーキングします。

とき 11月10日(日)
午後1時～4時

集合場所 矢川ふれあい公園 (小雨決行)

主なコース 巻湖詩碑―館柳瀧詩碑―馬坂―隠岐国無地蔵―高浦塚古墳―金仙寺(国指定文化財見学) 高浦御前の伝説―竹野野田街道―泉橋寺地蔵―城山(下城)―弘法清水―石やひこ道標―上ん原遺跡―矢川ふれあい公園

※都合により一部変更するごときもあります。

講師 巻町文化財調査審議委員

藤田 治雄さん
申込み期限 11月6日(水)
申込み・問合せ 社会教育課 ☎72-3309

巻町物産展示即売会の開催および出店者募集

町観光協会では巻町の特産品を町内外の方にPRするために角田山自然館において物産展示即売会を開催します。どうぞお立ち寄りください。また、この即売会の出店者を期間中随時募集します。出店を希望される方は巻町観光協会へ問合せください。

開設日時 11月2日(土)～12月中旬の予定(土日祝日のみ) 午後1時～午後5時まで

会場 福井・角田山自然館 (じよんのび館駐車場隣) 1階ギャラリー

内容 巻町の特産品、民芸品や農産物などの展示販売

問合せ 商工観光課 ☎72-3131 巻町観光協会 ☎72-3131

町民将棋大会参加者募集

とき 11月24日(日)
受付 午前9時～
大会 午前9時30分～

ところ やすらぎ会館本館
参加費 会員1,000円、一般1,500円、小学生500円

参加資格 町民、または巻町に勤務している人

対戦方法 3組～4組に分かれて総当たり

申込み 11月15日までに電話で申込みください。
☎72-6726 塩谷さん

※優勝者には町長杯が贈呈されます。

波の会日本てんかん協会 巻地区のつどい

「角田の里」の見学会を行います。みなで「箱あり」などの作業体験をしてみませんか。

とき 11月12日(火)

介護老人保健施設「横の里」臨時職員募集

職種 看護師
募集人数 1人

応募資格 看護師または准看護師の免許を有し、年齢40歳以下で1日8時間勤務可能な方

勤務先 巻町介護老人保健施設「横の里」

申込方法 履歴書・資格免許証の写しを病院庶務課へ提出してください。

※詳しくは問合せください。
申込み・問合せ 町立巻病院 病院庶務課 ☎72-3111 (内線206)

24時間受付 相談無料

電話健康相談室
(0120)834-011
医師・看護師がご答えじます。

相談の前に市町村コード番号を伝えてください。個人名を言う必要はありません。

市町村コード番号
巻町 15345

休日救急当番医
11月1日～15日

外科 3日 伊藤整形外科医院 (吉田町: ☎93-3115)
4日 瀧東けやき病院 (瀧東村: ☎86-3515)
10日 金子外科整形外科医院 (岩室村: ☎82-4786)

内科・小児科・歯科 西浦原地区休日夜間急患センター (東6区: ☎72-5499)

外科・歯科: 休日・祝日の午前9時～午後6時
内科・小児科: 休日・祝日の午前9時～午後6時と毎日(夜間)午後7時～午後10時

お知らせ

親たちのための性教育
生涯授業(第2回)

人生を豊かにする性のあり方を

新潟市真砂1-14-1
☎025-265-3171
協賛 日本てんかん協会

日用品提供のお願い

精神障害者通所授産施設「角田の里」では、11月3日(日)の「実

「きせ」税務職員にご注意ください

1 税務職員が電話で問合せをする場合、申告書に基づきその内容を本人に確認することを原則として

キノコ食中毒発生注意報

9月26日から10月7日までの間に、連続して4件のキノコ食中毒が発生しました。また、これからの時期、シキリキノコ等の食中毒が多発する傾向にあります。知らないキノコは食べない、食中毒に注意しましょう。

●キノコ食中毒防止の注意事項
・正確に判断できないキノコは絶対に食べないこと。
・柄が縦に裂ければ大丈夫、虫が食べているキノコは食べられないなどのキノコに関する迷信は信じないこと。

問合せ 巻健康福祉事務所 衛生環境課 ☎72-0903

催し

第11回 巻町民7人制ソフトバレーボール大会

とき 11月24日(日)
午前8時30分開会式

ところ 町営体育館、巻工業高校体育館(巻工業高校で受付、開会式)

参加資格 町民及び町内勤務者で構成するチーム(学生は除く)

チーム編成 監督、マネージャー、各1人、選手12人以内(ただし、監督、マネージャーは選手を兼ねられる)

①女子の部: 全員女性で構成
②一般の部: 男女混合(男性1人でも入ったチーム)もしくは男性のみで構成

参加費
①協会加盟チーム2,000円
②非加盟チーム3,000円

申込方法 10月25日(金)から11月11日(日)の間に、参加費を添えて申込してください。

申込み・問合せ 生涯スポーツ課生涯スポーツ係 ☎72-3131 (内線252)

市民てんかん講座

子どもたちと向き合え、語り合うために学んでみませんか。

とき 11月19日(火)
1限 午前10時30分～正午
2・3限 午後1時～3時10分

ところ ふれあい福祉センター

講師 泉立安田高校養護教諭 鹿岡 久美子さん

対象 どなたでも(定員50名)

資料代 500円

申込み締切り 11月17日(日)

申込み・問合せ 子育てネットワーク「ファミズ・アイ」笹川さん ☎72-7704 午後6時以降

とき 11月16日(土)
午後1時

ところ 国立西新潟中央病院 デイケア棟

講演 一治りやすいてんかんと治りにくいてんかん―「小児てんかんの治療」小児科医 金澤 治

「難治性てんかんの外科治療」臨床研究部長 龜山 茂樹

※講演終了後、個別相談・病院見学を行います。(希望者のみ)

主催 国立西新潟中央病院 てんかんセンター

もの忘れようす相談会

新潟県支部

※会場には保育室があります。ご希望の方は前もってご連絡ください。入場無料・申込みは不要です。

もの忘れや痴呆など最近気になることがありましたら、ご家族で悩んでいないで相談ください。

とき 11月14日(木)
受付 午後1時～1時30分
相談時間 午後1時30分～2時30分

ところ 保健センター 田中院長

指導員 たなか医院 田中院長

内容 医師による個別相談

受付人数 1回5人程度

相談料 無料 ※相談には事前予約が必要です。相談日の前日までに申込みください。

申込み・問合せ 巻町在宅介護支援センター ☎72-1122

理容・美容・クリーニング店

「Sマーク」を店頭に表示しているお店は、

①事故が発生した場合の賠償保険
②施設や設備の内容
③仕事やサービスの内容について、正しく表示している信頼できるお店です。

問合せ (財)新潟県生活衛生営業指導センター ☎025-283-5900

電話健康相談室

2 税務職員が税務調査を行う場合は、身分証明書等所属氏名等を確認してください。

3 通常の税務調査において現金や貴金属などはお預かりすることはありません。

4 徴収担当の職員が、現金を交領する場合には、必ず領収証書を交付しています。

5 通常、土日などの休日や早朝・深夜から税務調査を開始することはありません。

不審な点があるときは、税務署に問合せください。

問合せ 巻税務署 ☎72-2355

平成14年度定期外基本健
康診査を実施しています

5、6月に実施した町の基本健
康診査を受けられなかった方を対
象に、定期外基本健康診査を実施
しています。

とき 10月29日から11月29日の
火・金曜日(祝日を除
く)
※1日定員7人まで
※町立巻病院
健診料 1,100円
70歳以上の方、生活保護法によ
る被保護世帯に属する方、町民税
非課税世帯に属する方は健診料が
免除となります。
※この町立巻病院に問い合わせ
ください。

検査内容●全員：尿検査、身体計
測、血圧測定、血液検査、
肝炎ウィルス検査(該当
者のみ)
●医師が必要と認めた方
希望者：心電図、眼底検
査

受診を希望される方は申込みが
必要になります。
申込み・問合せ
高齢福祉保健課健康づくり係
保健指導係 ☎72-3131
(内線1725175)
※胸部レントゲン検査はありませ
ん。
※5、6月の基本健康診査を受け
た方は、今回は受診できません。

平成14年度巻町文化会館自主公演

平成15年2月23日(日)

桂歌丸・榎本茂三 二人会

全席指定 A席 3,000円 B席 2,500円
開場 13:30 開演 14:00
11月19日(火)一斉発売



二人とも日本テレビ「笑点」では欠かせない存
在であり、落語は落語会でも超一流です。楽し
い一時をお過ごしください。

11月 町民生活カレンダー

1~15日 (□=時間 日=会場)

1 金	●消費生活苦情相談 □午後1時30分~3時30分 日 役場1階相談室 ■峰岡地区公民館文化祭 (3日(日)まで)
2 土	■巻町文化祭 □午前9時~午後6時 日 巻町公民館 ★役場開庁
3 日	文化の日 ■まき町民祭 □午前8時30分~ ■巻町文化祭 □午前9時~午後5時 日 巻町公民館 ●心配ごと相談 □午前10時~午後1時 日 ふれあい福祉センター ▶休日救急当番医 (12ページ参照) ○得雲荘休館日 ○郷土資料館休館日
4 月	▶休日救急当番医 (12ページ参照) ○得雲荘休館日 ○郷土資料館休館日
5 火	●行政相談 □午前9時~正午 日 役場1階相談室
6 水	■巻町表彰式 □午後2時30分~ 日 文化会館 ◆3歳児健診 □午後1時20分集合 日 保健センター ○じよんのび館休館日 ●介護保険相談 □午前10時~午後5時 日 ふれあい福祉センター
7 木	◆1歳6か月児健診 □午後1時20分集合 日 保健センター ●心配ごと相談 □午前10時~午後1時 日 役場1階相談室
8 金	
9 土	■巻町文化祭 □午前9時~午後6時 日 巻町公民館 ★役場開庁
10 日	■巻町文化祭 □午前9時~午後5時 日 巻町公民館 ▶休日救急当番医 (12ページ参照) ○郷土資料館休館日
11 月	○得雲荘休館日 ○郷土資料館休館日
12 火	●妊婦相談会 □午後1時20分集合 日 保健センター
13 水	●介護保険相談 □午前10時~午後5時 日 ふれあい福祉センター 住民課窓口 時間延長 (午後7時まで)
14 木	●心配ごと相談 □午前10時~午後1時 日 役場1階相談室
15 金	

赤ちゃんの健康のために 会場/保健センター

3歳児健診
対象 平成11年9月生まれ
とき 11月6日(火)
午後1時20分集合
内容 内科健診、歯科健診、身体計測、
視聴覚検査、尿検査、保健師の問診、
栄養指導
持ち物 母子手帳、目・耳のアンケート、
尿検査の尿

〈歯科健診受診時のお願い〉
昼食後は歯を磨き、以
後何も食べさせないでく
ださい。

1歳6か月児健診
対象 平成13年4月生まれ
とき 11月7日(水)
午後1時20分集合
内容 内科健診、歯科健診、身体計測、
保健師の問診、栄養指導
持ち物 母子手帳、お子さんが家でよく読
んでいる絵本

妊婦相談会
対象 平成15年3・4月に出産予定の方
とき 11月12日(火)
午後1時20分集合
内容 妊娠中の過ごし方、歯のブラッシ
ング指導、保健師、栄養士による
健康相談
持ち物 母子手帳

子育て支援センター
こころ広場カレンダー(11月1日~15日)
ところ：どんぐりの舎

6日(火)	親子遊びの会 時間：午前10時30分~11時30分
8日(木)	マミーズカフェ 時間：午前10時~ 健康講座「事故防止・やけど」 時間：午前11時~
12日(月)	ハートフルダンス 時間：午前10時25分~11時30分
13日(火)	親子遊びの会 時間：午後10時30分~11時30分

息くらしのダイヤルです
(025)285-7000
※情報は正午に切り替えます。
※緊急な消費生活情報がある場合、
予定を変更することがあります。

テーマ	期間
生活習慣病を防ぐには	11月5日~11月11日
増えてきた結核の予防と治療	11月11日~11月18日
ストレスと癒し方あれこれ	11月18日~11月25日
消費生活相談事例 ~インターネットショッピング~	11月25日~12月2日

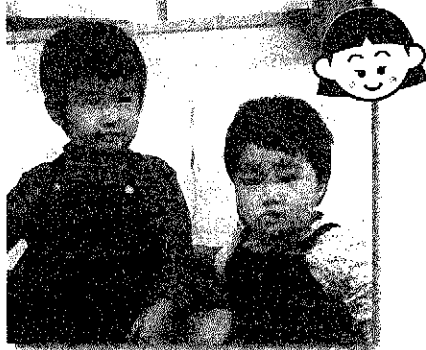
求人情報 地元企業ではあなたの活力を求めています。

【就職を希望する方は巻公共職業安定所(ハローワーク巻) ☎72-3155へ】

番号	事業内容	所在地	求人職種	年齢	賃金(千円)	勤務時間
1	一般土木建築工事業	赤 館	土木施工管理技士	1 24~30	190~220	8:00~17:00
2	一般土木建築工事業	漆 山	土木施工管理技士	1 22~30	200~300	7:30~17:00
3	歯科診療所	東 6 区	歯科衛生士	4 20~26	180~250	8:30~15:00/15:00~20:30 8:30~20:30
4	医薬品・化粧品小売業	東 6 区	薬剤師	1 不問	270~320	9:00~18:00
5	一般診療所	東 6 区	看護師、准看護師	2 21~35	205~275	8:30~18:30
6	歯科診療所	東 6 区	歯科衛生士	1 不問	160~200	8:30~18:00
7	個人教授所	東 6 区	スイングスクールフロント業務	1 20~35	102~130	9:30~18:00/17:45~19:45 14:45~17:45
8	各種商品小売業	下 和 納	店頭販売員	1 20~30	140~210	10:00~21:00/16:00~19:00 12:00~21:00
9	理容業	5 区	理容師	2 不問	122~200	8:45~18:30
10	理容業	5 区	美容師	2 不問	122~200	8:45~18:30
11	一般飲食店	福 井	調理員	1 不問	180~250	10:00~19:00/15:00~20:00 12:00~21:00
12	一般産業用機械・装置製造業	東 6 区	産業用機械組立工	1 25~40	170~220	8:00~17:00
13	木造建築工事業	赤 館	建築大工	2 20~45	160~300	8:00~18:00
14	採石業	越 前 浜	職機オペレーター/設備管理	1 25~50	220	8:00~17:00
15	個人教授所	東 6 区	スイングスクールフロント業務	2 20~35	0.7~1	9:30~22:00/夜の時間帯
16	社会保険業	東 6 区	ホームヘルパー(2種以上)	10 25~55	0.8~1	8:30~12:00/13:00~17:30 16:00~22:00/23:00
17	すし店	8 区	接客、調理手伝い	1 18~50	0.8~0.9	17:00~22:00
18	各種食料品小売業	漆 山	販売員(コンビニエンスストア)	2 18~30	0.65~0.7	7:30~22:00/23:00~1:00 16:00~19:00
19	酒類製造業	角 田 浜	レストランのコック	1 20~45	0.75~0.9	9:00~20:00/夜の時間帯
20	食堂、レストラン	福 井	ウェイトレス	1 18~40	0.75	10:00~15:00/16:00~22:00
21	食堂、レストラン	福 井	調理補助員	2 18~50	0.75	9:30~15:00/16:00~22:00
22	洋食器・手道具製造業	東 浜 上	雑用	1 20~40	0.75~1	8:30~15:00/16:00~17:45 17:00~22:00
23	食料品製造業	11 区	豆腐製造工	1 20~50	0.65~0.8	6:00~10:00
24	美容業	6 区	美容師	1 18~30	140~250	9:00~19:00/16:00~19:00
25	普通倉庫業	漆 山	倉庫作業員	1 25~50	140.8	8:30~17:30

まちの
にゅーはいす

渡辺 風香ちゃん [4区:1歳1か月]



●パパ:大生さん ●ママ:雅子さん

●名前由来:自然に親しみ、バイクに乗って季節の風を体感するのが好きなので。

●名付け親:パパ

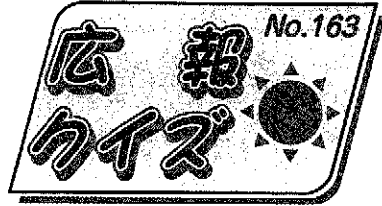
●最近の:お兄ちゃんのおもちゃ(ウルトラマン、ミオ気に入り ニカーなど)、食べ物は好き嫌いなく、何でも。

●両親からのメッセージ:元気で愛敬のある子に育てほしい。

元気な女の子で、取材におじゃますると、すぐに近寄ってきてとっても人なつっこい『ふうか』ちゃん。涼生お兄ちゃんといつまでも仲良しでいてね。

*このコーナーに出て頂ける1歳前後のお子さんを募集しています。詳しくは、企画開発課 広報広聴係へご連絡ください。

正解者5人の方(正解者多数の場合抽選)に図書券(1,000円分)をプレゼント。ふるってご応募ください。



10月25日号

- 問題① 11月6日に行う「巻頭表形式」では、○○個人と2団体の皆さんが表彰されます。
問題② ペットは、人の迷惑にならないよう○○○を守って飼いましょ。

- 応募方法 下記を参照のうえ、はがきでご応募ください。
- 締切り 平成14年11月11日(月) (当日消印有効)
- 発表 広報まき 11月25日号

50 〒953-8666

善町企画開発課
広報広聴係

(住所を書かなくても届きます)

解答

① ②

住所 氏名
年齢 年齢
電話番号 番号

町に対する意見・要望など

*広報クイズ応募以外でも町に対する意見・要望をお待ちしています。

お誕生

おめでとう

(10月1日~15日届出分)

名前	前名	誕生日	保護者	行政区
雨木	南葉	9.25	俊治・浩路	3区
長谷川	結花	9.27	靖・優子	河井
高井	祐樹	9.28	正樹・由美子	馬堀中組
石山	あさひ	10.1	博之・誠子	12区
笹口	健介	10.1	富士也・ゆかり	松野尾町組
笹口	康介	10.1	富士也・ゆかり	松野尾町組
笹川	大輪	10.2	雄二・ちか子	赤鐘
朝妻	千尋	10.4	浩・幸子	稲島
佐藤	大介	10.5	智之・美奈子	赤鐘
西森	帆香	10.6	大祐・まゆみ	東6区

おめでとうございます

9月25日号 (No.162)
広報クイズ当選者

住民課窓口で抽選して頂いた結果、正解者35人のうち次の5人の方が当選となりました。おめでとうございます。

- 鈴木京子さん (3区) ●石橋キイさん (12区)
- 小川フジさん (12区) ●中村 勝さん (馬堀上組)
- 齋藤美歩さん (布目)

たくさんの応募ありがとうございます。
前回の正解 ①フロン類 ②蕨痛塚古墳

ご厚意に感謝します

次の方々から、ご家族の「樺の里」入所返礼として、町に寄付を頂きました。ありがとうございます。

- 丸山 弘さん (2区) 金10万円
- 阿部岩太郎さん (岩室村) 金10万円

ぞめい福を

お祝いします

(10月1日~15日届出分)

名前	前名	亡くなった日	年齢	行政区
坂井	辰夫	9.27	67	馬堀下組
伊藤	ミナシ	10.3	81	漆山2の丁
石有	トナシ	10.3	79	下野納
坂田	三男	10.4	70	和野町
長谷川	三七郎	10.4	84	竹角田
土田	正男	10.4	67	浜浜区
清水	賢吉	10.6	48	12区
清乙	勝雄	10.6	90	鷺ノ木
樋口	久雄	10.9	51	四ツ郷
中村	セツ	10.11	85	河井
鈴木	スイ	10.11	96	五ヶ浜

しゃったーちゃんず = 表紙のはなし =

ジャンジャカジャン、
ほくたちの絵の完成だ!

今年度から始まった「いきいき活動体験事業」。この事業は、子どもたちが地域の人と一緒に様々な体験をする中で、思いやりの心や、社会のルールを守る心を育てるなど、地域ぐるみで子どもたちの健やかな成長を促すことを目的にしています。

さわやかな秋晴れの10月12日、巻漁港を会場に浜地区を対象としたいきいき活動体験「防波堤アート」が行われ、地区内の小学生、保護者などおよそ90人が参加しました。

この日の目玉は、中防波堤の壁面に思い思いの絵を描くこと。水性ペンキを使って、海にちなんだ夕日1.5m、ヨコ2mの絵19作品を完成させました。端から端まで80cmに及び防波堤ギャラリーは、巻漁港のシンボルとして人々の目を楽しませてくれることでしょう。

*「個人情報保護条例」を施行したことに伴い、「お誕生おめでとう」「ぞめい福をお祝いします」欄は、掲載の同意があった方を記載しています。